



Ghidul pentru accesoriile telefonului Cisco Wireless IP seria 882x

Data primei publicări: 2016-08-26

Date ultimei modificări: 2020-09-24

Americas Headquarters

Cisco Systems, Inc.
170 West Tasman Drive
San Jose, CA 95134-1706
USA
<http://www.cisco.com>
Tel: 408 526-4000
800 553-NETS (6387)
Fax: 408 527-0883

THE SPECIFICATIONS AND INFORMATION REGARDING THE PRODUCTS IN THIS MANUAL ARE SUBJECT TO CHANGE WITHOUT NOTICE. ALL STATEMENTS, INFORMATION, AND RECOMMENDATIONS IN THIS MANUAL ARE BELIEVED TO BE ACCURATE BUT ARE PRESENTED WITHOUT WARRANTY OF ANY KIND, EXPRESS OR IMPLIED. USERS MUST TAKE FULL RESPONSIBILITY FOR THEIR APPLICATION OF ANY PRODUCTS.

THE SOFTWARE LICENSE AND LIMITED WARRANTY FOR THE ACCOMPANYING PRODUCT ARE SET FORTH IN THE INFORMATION PACKET THAT SHIPPED WITH THE PRODUCT AND ARE INCORPORATED HEREIN BY THIS REFERENCE. IF YOU ARE UNABLE TO LOCATE THE SOFTWARE LICENSE OR LIMITED WARRANTY, CONTACT YOUR CISCO REPRESENTATIVE FOR A COPY.

The following information is for FCC compliance of Class A devices: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class A digital device, pursuant to part 15 of the FCC rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference when the equipment is operated in a commercial environment. This equipment generates, uses, and can radiate radio-frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instruction manual, may cause harmful interference to radio communications. Operation of this equipment in a residential area is likely to cause harmful interference, in which case users will be required to correct the interference at their own expense.

The following information is for FCC compliance of Class B devices: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If the equipment causes interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, users are encouraged to try to correct the interference by using one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Modifications to this product not authorized by Cisco could void the FCC approval and negate your authority to operate the product.

The Cisco implementation of TCP header compression is an adaptation of a program developed by the University of California, Berkeley (UCB) as part of UCB's public domain version of the UNIX operating system. All rights reserved. Copyright © 1981, Regents of the University of California.

NOTWITHSTANDING ANY OTHER WARRANTY HEREIN, ALL DOCUMENT FILES AND SOFTWARE OF THESE SUPPLIERS ARE PROVIDED "AS IS" WITH ALL FAULTS. CISCO AND THE ABOVE-NAMED SUPPLIERS DISCLAIM ALL WARRANTIES, EXPRESSED OR IMPLIED, INCLUDING, WITHOUT LIMITATION, THOSE OF MERCHANTABILITY, FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE AND NONINFRINGEMENT OR ARISING FROM A COURSE OF DEALING, USAGE, OR TRADE PRACTICE.

IN NO EVENT SHALL CISCO OR ITS SUPPLIERS BE LIABLE FOR ANY INDIRECT, SPECIAL, CONSEQUENTIAL, OR INCIDENTAL DAMAGES, INCLUDING, WITHOUT LIMITATION, LOST PROFITS OR LOSS OR DAMAGE TO DATA ARISING OUT OF THE USE OR INABILITY TO USE THIS MANUAL, EVEN IF CISCO OR ITS SUPPLIERS HAVE BEEN ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGES.

Any Internet Protocol (IP) addresses and phone numbers used in this document are not intended to be actual addresses and phone numbers. Any examples, command display output, network topology diagrams, and other figures included in the document are shown for illustrative purposes only. Any use of actual IP addresses or phone numbers in illustrative content is unintentional and coincidental.

All printed copies and duplicate soft copies of this document are considered uncontrolled. See the current online version for the latest version.

Cisco has more than 200 offices worldwide. Addresses and phone numbers are listed on the Cisco website at www.cisco.com/go/offices.

Cisco and the Cisco logo are trademarks or registered trademarks of Cisco and/or its affiliates in the U.S. and other countries. To view a list of Cisco trademarks, go to this URL: <https://www.cisco.com/c/en/us/about/legal/trademarks.html>. Third-party trademarks mentioned are the property of their respective owners. The use of the word partner does not imply a partnership relationship between Cisco and any other company. (1721R)

© 2016–2020 Cisco Systems, Inc. Toate drepturile rezervate.



CUPRINS

CAPITOLUL 1

Accesorii pentru telefonul Cisco Wireless IP 1

Accesorii acceptate 1

Informații noi și modificate 1

Informații noi și modificate pentru Husă din silicon pentru telefon Cisco wireless IP 8821 1

Informații noi și modificate pentru asistența privind Telefonul Cisco wireless IP 8821-EX 2

Informații noi și modificate pentru versiunea de firmware 11.0(5)SR1 2

Informații noi și modificate pentru versiunea de firmware 11.0(5) 2

Indicații referitoare la accesorii 3

Informații importante despre siguranța căștilor 3

Documentația telefonului Cisco Wireless IP seria 882x 3

Prezentare generală cu privire la securitatea produselor Cisco 4

CAPITOLUL 2

Accesorii Cisco 5

Baterii 5

Identificarea bateriei deteriorate 7

Adaptor de alimentare cu c.a. pentru telefonul Cisco Wireless IP 8821 9

Pregătirea adaptorului de alimentare 9

Încărcarea bateriei cu sursa de alimentare de curent alternativ 10

Cablu USB 11

Încărcarea bateriei cu cablul USB de la un port USB al computerului 11

Încărcătoare de birou 12

Configurarea încărcătorului de birou 13

Încărcarea telefonului cu încărcătorul de birou 14

Încărcarea bateriei de rezervă cu încărcătorul de birou 16

Încărcătoare multiple 16

Configurarea încărcătorului multiplu 17

Instalarea kitului de montare pe perete a încărcătorului multiplu	18
Încărcarea telefonului cu încărcătorul multiplu	20
Încărcarea bateriei de rezervă cu încărcătorul multiplu	21
Casete de transport	21
Husă din silicon	23
Instalați Husă din silicon pentru telefon Cisco wireless IP 8821	24
Curățați husa din silicon	25
Alte accesorii	26
Coduri de produs pentru accesorii Cisco	27
Specificații pentru încărcătorul de birou	30
Specificații pentru încărcătorul multiplu	32

CAPITOLUL 3**Accesorii de la terți 35**

Prezentare generală a accesoriilor de la alți furnizori	35
Căști	35
Căști wireless Bluetooth	35
Variante de căști	36



CAPITOLUL 1

Accesorii pentru telefonul Cisco Wireless IP

- [Accesorii acceptate, la pagina 1](#)
- [Indicații referitoare la accesorii, la pagina 3](#)
- [Documentația telefonului Cisco Wireless IP seria 882x, la pagina 3](#)
- [Prezentare generală cu privire la securitatea produselor Cisco, la pagina 4](#)

Accesorii acceptate

Puteți utiliza un număr de accesorii cu telefonul Cisco wireless IP din seria 882x. Unele accesorii sunt produse Cisco, iar altele sunt produse de la alți furnizori.



Notă

Telefon Cisco wireless IP 8821-EX Nu a fost testat împreună cu căștile cu fir și cu căștile Bluetooth în locații periculoase.

Pentru o listă cu accesorii acceptate de Cisco și coduri de produse Cisco, consultați [Coduri de produs pentru accesorii Cisco, la pagina 27](#).

Informații noi și modificate

Informații noi și modificate pentru Husă din silicon pentru telefon Cisco wireless IP 8821

Următoarele actualizări au fost aduse documentului.

Caracteristică	Descriere
Husă din silicon pentru telefon Cisco wireless IP 8821	Următoarele secțiuni sunt noi sau actualizate: <ul style="list-style-type: none">• Husă din silicon, la pagina 23• Coduri de produs pentru accesorii Cisco, la pagina 27

Caracteristică	Descriere
Chingă pentru Telefon Cisco wireless IP 8821 și 8821-EX	Următoarele secțiuni sunt actualizate: <ul style="list-style-type: none"> • Chingi pentru Telefoanele Cisco wireless IP 8821 și 8821-EX, la pagina 26

Informații noi și modificate pentru asistența privind Telefonul Cisco wireless IP 8821-EX

Următoarele actualizări au fost aduse documentului.

Caracteristică	Descriere
Telefon Cisco wireless IP 8821-EX Asistență tehnică	Baterii, la pagina 5 Încărcătoare de birou, la pagina 12 Încărcătoare multiple, la pagina 16
Actualizare informații despre baterie	Identificarea bateriei deteriorate, la pagina 7 Baterii, la pagina 5

Informații noi și modificate pentru versiunea de firmware 11.0(5)SR1

Următoarele actualizări au fost aduse documentului.

Caracteristică	Descriere
Actualizări minore	Baterii, la pagina 5

Informații noi și modificate pentru versiunea de firmware 11.0(5)

Următorul tabel descrie modificările aduse acestui manual pentru a susține versiunea de firmware 11.0(5).



Notă Versiunea de firmware 11.0(5) pentru Telefon Cisco wireless IP 8821 fost amânată. Caracteristicile din această versiune sunt disponibile în versiunile de firmware ulterioare.

Nume caracteristică	Actualizări
Noi încărcătoare pentru Telefon Cisco wireless IP 8821	Baterii, la pagina 5 Încărcătoare de birou, la pagina 12 Încărcătoare multiple, la pagina 16 Coduri de produs pentru accesoriile Cisco, la pagina 27

Indicații referitoare la accesorii

Respectați aceste indicații atunci când utilizați accesorii cu telefonul Cisco Wireless IP seria 882x:

- Folosiți numai încărcătoare, baterii și accesorii aprobate de producătorul telefonului. Folosirea de încărcătoare, baterii și accesorii neaprobate poate fi periculoasă și anulează garanția telefonului.
- Nu lipiți o clemă pe spatele telefonului și nu introduceți o clemă între telefon și capacul bateriei, deoarece se poate deteriora bateria.
- Când deconectați cablul de alimentare al oricărui accesoriu, prindeți și trageți de ștecher. Nu trageți de cablu.
- Păstrați accesorii în afara zonelor accesibile de către copii mici.
- Curățați telefonul cu o cârpă moale și uscată sau cu un șervețel umed.
- Telefonul este rezistent la praf și la stropi de apă, dar îl puteți proteja și mai mult cu o casetă protectoare.



Notă Telefon Cisco wireless IP 8821-EX nu a fost testat împreună cu căștile cu fir și cu căștile Bluetooth în locații periculoase.

Informații importante despre siguranța căștilor



Presiune ridicată a sunetului - Evitați ascultarea la niveluri ridicate ale volumului și pentru perioade lungi de timp pentru a preveni posibila deteriorare a auzului.

Atunci când conectați căștile, reduceți volumul acestora înainte de a le utiliza. Dacă vă amintiți să reduceți volumul înainte de a înceta utilizarea căștilor, volumul va porni la o intensitate mică atunci când reîncepeți să utilizați căștile.

Acordați atenție lucrurilor din jur. Atunci când utilizați căștile, sunetul acestora poate acoperi sunete externe importante, în special în cazul urgențelor sau în medii zgomotoase. Nu utilizați căștile în timp ce conduceți. Nu lăsați căștile sau cablurile căștilor în zone în care oamenii sau animalele se pot împiedica de acestea. Supravegheați întotdeauna copiii care se află în preajma căștilor sau a cablurilor acestora.

Documentația telefonului Cisco Wireless IP seria 882x

Consultați publicațiile specifice limbii, modelului de telefon și sistemului de control al apelurilor. Navigați la următoarele URL-uri de documentare:

<https://www.cisco.com/c/en/us/support/collaboration-endpoints/unified-ip-phone-8800-series/tsd-products-support-series-home.html>

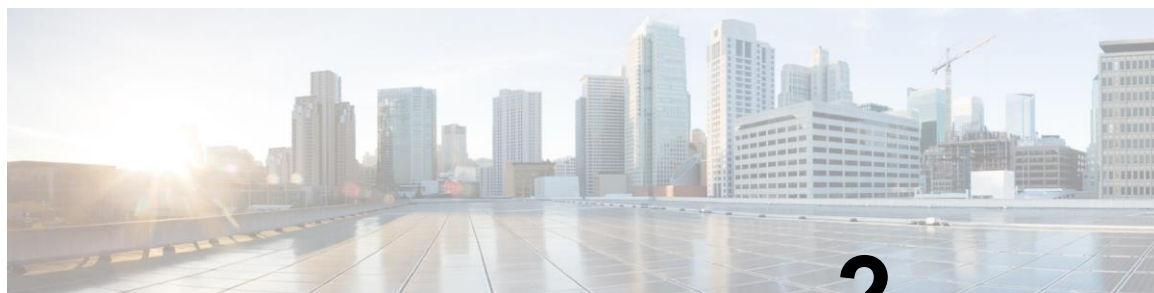
Ghidul de implementare se află la următoarea adresă URL:

<https://www.cisco.com/c/en/us/support/collaboration-endpoints/unified-ip-phone-8800-series/products-implementation-design-guides-list.html>

Prezentare generală cu privire la securitatea produselor Cisco

Acest produs conține caracteristici criptografice și este supus legilor Statelor Unite și a celor din țara de utilizare cu privire la import, export, transfer și utilizare. Livrarea de produse criptografice Cisco nu implică autoritatea terților de a importa, exporta, distribui sau utiliza criptarea. Importatorii, exportatorii, distribuitorii și utilizatorii sunt responsabili pentru respectarea legilor S.U.A. și a celor din țara de utilizare. Prin utilizarea acestui produs sunteți de acord să respectați legile și regulamentele în vigoare. Dacă nu puteți respecta legile S.U.A. și locale, returnați acest produs imediat.

Mai multe informații despre reglementările de export din SUA se găsesc la: <http://www.bis.doc.gov/index.php/regulations/export-administration-regulations-ear>.



CAPITOLUL 2

Accesorii Cisco

Baterii, la pagina 5

- Adaptor de alimentare cu c.a. pentru telefonul Cisco Wireless IP 8821, la pagina 9
- Cablu USB, la pagina 11
- Încărcătoare de birou, la pagina 12
- Încărcătoare multiple, la pagina 16
- Casete de transport, la pagina 21
- Husă din silicon, la pagina 23
- Alte accesorii, la pagina 26
- Coduri de produs pentru accesoriile Cisco, la pagina 27
- Specificații pentru încărcătorul de birou, la pagina 30
- Specificații pentru încărcătorul multiplu, la pagina 32

Baterii

Telefonul se livrează cu o baterie Litiu-Ion și aveți posibilitatea să comandați baterii de rezervă.

Găsiți instrucțiuni pentru instalarea bateriei în *Ghidul utilizatorului pentru telefoanele Cisco wireless IP 8821 și 8821-EX*.



Atenție

Folosiți numai baterii aprobate. Folosirea bateriilor neaprobate poate fi periculoasă și anulează garanția telefonului.

Bateria complet încărcată asigură următoarele perioade de serviciu:

- Până la 11,5 ore de convorbire (în funcție de firmware-ul telefonului și de versiunea încărcătorului)
- Tablelul următor prezintă diferențele dintre duratele convorbirilor atunci când utilizați:
- Noile Încărcător desktop pentru telefon Cisco wireless IP 8821 și Încărcător multiplu pentru telefon Cisco wireless IP 8821 la 4,35 V
 - Încărcător desktop pentru telefon Cisco wireless IP 8821-EX și Încărcător multiplu pentru telefon Cisco wireless IP 8821-EX

Tabel 1. Condiție a duratelor convorbirilor

Condiție	Încărcător desktop pentru telefon Cisco wireless IP 8821 și Încărcător multiplu pentru telefon Cisco wireless IP 8821 originale	Noile Încărcător desktop pentru telefon Cisco wireless IP 8821 și Încărcător multiplu pentru telefon Cisco wireless IP 8821	Încărcător desktop pentru telefon Cisco wireless IP 8821-EX și Încărcător multiplu pentru telefon Cisco wireless IP 8821-EX
Telefon încărcat în încărcător, cu adaptor de perete sau cu USB Telefon pe care se execută versiunea de firmware 11.0(4)SR3 sau anterioară	9,5 ore	9,5 ore	9,5 ore
Telefon încărcat în încărcător, cu adaptor de perete sau cu USB Telefon pe care se execută versiunea de firmware 11.0(5) sau anterioară	11,5 ore	11,5 ore	9,5 ore
Baterie separată, încărcată în slotul de încărcare	9,5 ore	11,5 ore	9,5 ore

- Până la 145 de ore de așteptare

Durata de viață a bateriei depinde de o serie de factori printre care:

- În timp – Durata de viață a bateriei se reduce când telefonul este pornit. Apelurile, mesajele, utilizarea aplicațiilor, utilizarea Bluetooth și acțiunile precum navigarea prin meniu consumă energie.
- Modul scanare – Telefonul poate fi configurat să scaneze punctele de acces în trei moduri diferite (continuu, automat, PA unic). Dacă telefonul utilizează modurile de scanare Continuu sau Automat, va consuma mai multă energie, reducându-se timpul de convorbire cu baterie.



Atenție

Ciclul de viață așteptat pentru o baterie este de doi ani. Pe baza gradului mediu de utilizare, acest lucru corespunde la aproximativ 500 de încărcări. Puteți verifica data imprimată pe baterie, pentru a calcula vechimea bateriei. Vă recomandăm să înlocuiți bateria atunci când aceasta ajunge la sfârșitul duratei de viață.

Dacă aveți nevoie de un timp de convorbire mai mare, o soluție utilă este o baterie de schimb încărcată.

Pentru specificațiile bateriei, consultați *Fișa tehnică a telefonului Cisco wireless IP 8821* și *Fișa tehnică a telefonului Cisco wireless IP 8821-EX* de la <http://www.cisco.com/c/en/us/products/collaboration-endpoints/unified-ip-phone-8800-series/datasheet-listing.html>

Subiecte corelate

[Coduri de produs pentru accesoriile Cisco](#), la pagina 27

Identificarea bateriei deteriorate

Bateria telefonului poate dezvolta semne fizice de deteriorare. Semnele fizice includ:

- Umflare
- Îndoire
- Capace de capăt rupte



Notă

Vă recomandăm să verificați bateria și compartimentul bateriei, pentru a depista semne fizice de deteriorare, atunci când înlocuiți bateria.

Baterie umflată

Identificare

- Bateria nu stă așezată plan pe o masă. Este posibil să se balanseze dacă o atingeți pe colțuri.
- Bateria instalată nu stă așezată plan în compartimentul bateriei.
- Capacul din spate nu se închide complet (mai ales la mijloc)
- Bateria nu iese din compartimentul ei atunci când încercați să o scoateți. V-ați putea *gândi* că este nevoie să smulgeți bateria din compartiment.



Atenție Nu încercați să smulgeți bateria din compartiment.

Exemple

Imaginea următoare arată o baterie umflată la capăt.



Imaginea următoare prezintă o altă baterie care este umflată.



Imaginea următoare prezintă o baterie umflată în compartimentul bateriei. Observați că bateria nu este la același nivel cu pereții compartimentului, de jur împrejurul bateriei.



Imaginea următoare prezintă aceeași baterie umflată atunci când este pus capacul. Observați că mijlocul capacului este bombat. Zonele de prindere de la mijlocul capacului nu se conectează ușor.



Bateria se poate umfla pe lungime sau pe lățime, ceea ce face ca bateria să fie greu de scos. Nu utilizați niciun instrument pentru a smulge bateria.

Baterie îndoită

Identificare

Bateria nu stă așezată plan pe o masă. Este posibil să se balanseze dacă o atingeți pe colțuri.

Exemplu



Capacele de capăt sunt rupte sau deteriorate

Identificare

Capacele din plastic de la capetele bateriei nu sunt fixate corect.

Exemplu



Adaptor de alimentare cu c.a. pentru telefonul Cisco Wireless IP 8821

Adaptorul de alimentare cu c.a. pentru telefonul Cisco wireless IP 8821 vă permite să încărcați rapid bateria telefonului. Telefonul poate fi utilizat în timp ce bateria se încarcă. Când comandați telefonul, asigurați-vă că ați comandat și adaptorul de alimentare corespunzător regiunii.

Încărcarea bateriei folosind adaptorul de alimentare cu c.a. durează aproximativ 3 ore.

**Atenție**

Folosiți numai adaptoare de alimentare cu c.a. specificate de Cisco pentru telefonul Cisco wireless IP seria 882x.

Subiecte corelate

[Coduri de produs pentru accesoriile Cisco](#), la pagina 27

Pregătirea adaptorului de alimentare

Adaptorul de alimentare pentru telefonul dvs. este compact. Înainte de a utiliza adaptorul de alimentare, trebuie să extindeți furcile. După utilizarea adaptorului, puteți să pliați furcile.

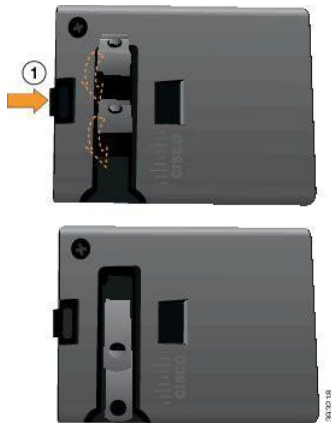
Este posibil ca adaptorul de alimentare pentru regiunea dvs. să necesite o clemă suplimentară, pentru ca adaptorul să poată fi introdus în priza electrică.

Procedură

- Pas 1** Prindeți marginea unei furci cu degetul și trageți de furcă în sus, până când aceasta se fixează în poziție printr-un clic.



- Pas 2** (Opțional) Instalați clemă internațională de alimentare.
Pas 3 (Opțional) Înainte de a închide adaptorul, scoateți clemă internațională de alimentare.
Pas 4 (Opțional) Țineți în jos maneta din partea de sus a adaptorului și apăsați furcile pentru a închide adaptorul.



Încărcarea bateriei cu sursa de alimentare de curent alternativ

Vă puteți încărca telefonul folosind o sursă de alimentare de curent alternativ. La utilizarea sursei de alimentare pentru încărcarea telefonului, încărcarea completă a bateriei poate dura până la 3 ore.

Conectorul lat de pe cablul USB conectează telefonul utilizând magneți pentru a-l fixa în siguranță. Acesta are pini pe care trebuie să îi aliniați corect. Dacă țineți telefonul cu ecranul spre dvs. se vede pictograma bateriei de pe conector.



Atenție Nu încărcați telefonul într-un mediu periculos.
Nu încărcați telefonul dacă este ud.

Înainte de a începe

Aveți nevoie de cablul de alimentare USB livrat împreună cu telefonul.

Trebuie să pregătiți adaptorul de alimentare pentru utilizare, conform celor descrise în [Pregătirea adaptorului de alimentare](#), la pagina 9.

Procedură

- Pas 1** Conectați cablul USB la partea de jos a telefonului, cu pini aliniați.
- Pas 2** Conectați cablul USB la adaptorul de alimentare.
- Pas 3** Conectați adaptorul de alimentare la priză.

Cablu USB

Vă puteți conecta telefonul la computer folosind un cablu USB special.

Pentru a se fixa ferm pe poziție, conectorul mai lat al cablului USB se conectează la telefon cu magneți. Acesta are niște pini pe care trebuie să îi aliniați corect. Când țineți telefonul cu ecranul spre dvs., pictograma bateriei de pe conector este vizibilă.

Subiecte corelate

[Coduri de produs pentru accesoriile Cisco](#), la pagina 27

Încărcarea bateriei cu cablul USB de la un port USB al computerului

Vă puteți încărca telefonul folosind computerul. La utilizarea computerului pentru încărcarea telefonului, încărcarea completă a bateriei poate dura până la 6 ore.

Conectorul lat de pe cablul USB conectează telefonul utilizând magneți pentru a-l fixa în siguranță. Acesta are pini pe care trebuie să îi aliniați corect. Dacă țineți telefonul cu ecranul spre dvs. se vede pictograma bateriei de pe conector.





Atenție Nu încărcați telefonul într-un mediu periculos.
Nu încărcați telefonul dacă este ud.

Procedură

- Pas 1** Conectați conectorul lung al cablului USB la partea de jos a telefonului, cu pinii aliniați.
Pas 2 Conectați celălalt capăt la portul USB din computer.

Încărcătoare de birou

Puteți utiliza dispozitivul Încărcător desktop pentru telefon Cisco wireless IP 8821 pentru a încărca telefonul Telefon Cisco wireless IP 8821 și bateria de rezervă a telefonului. Încărcătorul funcționează alimentat de la o priză de c.a. sau de la o baterie de rezervă a telefonului, încărcată. Se poate fixa cu un dispozitiv de fixare a cablului standard pentru laptop. Acest încărcător are o etichetă pe spate pentru a afișa tensiunea maximă (4,35 V).

Puteți utiliza dispozitivul Încărcător desktop pentru telefon Cisco wireless IP 8821-EX pentru a încărca telefonul Telefon Cisco wireless IP 8821-EX și bateria de rezervă a telefonului. Încărcătorul funcționează alimentat de la o priză de c.a. sau de la o baterie de rezervă a telefonului, încărcată. Se poate fixa cu un dispozitiv de fixare a cablului standard pentru laptop. Încărcătorul arată la fel ca Încărcător desktop pentru telefon Cisco wireless IP 8821 cu excepția faptului că arată graficul Telefon Cisco wireless IP 8821-EX și nu are eticheta de tensiune.

Figura următoare prezintă încărcătorul cu un telefon.

Fig. 1. Telefon Cisco wireless IP 8821 și Încărcător desktop pentru telefon Cisco wireless IP 8821



**Atenție**

Încărcător desktop pentru telefon Cisco wireless IP 8821 poate încărca numai modelul Telefon Cisco wireless IP 8821 și o baterie de rezervă pentru acest telefon. Modelul Telefon Cisco wireless IP 8821-EX sau bateriile sale de rezervă nu se pot încărca în Încărcător desktop pentru telefon Cisco wireless IP 8821.

În acest document, termenul *încărcător de birou* se referă la ambele încărcătoare.

Dacă telefonul are o carcasă de protecție, nu este necesar să scoateți carcasa înainte de a încărca telefonul la încărcătorul de birou. Adaptați încărcătorul pentru a se potrivi cu telefonul.

Puteți utiliza un adaptor (dongle) USB-Ethernet pentru a conecta încărcătorul de birou la Ethernet numai în scopul furnizării automate a profilului Wi-Fi și al înregistrării certificatelor. Adaptorul nu poate fi utilizat pentru a efectua apeluri vocale prin rețeaua Ethernet. Pentru mai multe informații despre portul USB, consultați *Ghidul de administrare pentru Telefoane Cisco wireless IP 8821 și 8821-EX*.

**Atenție**

Nu utilizați încărcătoare sau modul handsfree într-o atmosferă potențial explozivă. Nu încărcați telefonul dacă este ud.

Difuzor încorporat

Încărcătorul este prevăzut cu un difuzor pe care îl puteți folosi atunci când telefonul este andocat. Utilizați butoanele de volum ale telefonului pentru a controla volumul difuzorului și butonul **Fără sonor** de pe încărcător. Când sunetul microfonului este dezactivat, butonul **Fără sonor** luminează roșu.

Indicații despre încărcarea telefonului

Când așezați telefonul în încărcător, telefonul indică faptul că bateria se încarcă, prin LED-ul roșu din partea de sus a telefonului. Dacă telefonul este pornit atunci când îl cuplați la încărcător, pe ecran se afișează un mesaj. Dacă telefonul este oprit sau bateria este prea descărcată, pe ecran se afișează o pictogramă. Când bateria este încărcată, LED-ul telefonului luminează cu verde.

Indicații despre încărcarea bateriei de rezervă

Puteți să încărcați o baterie de rezervă cu portul de încărcare suplimentar din spatele portului principal de încărcare a telefonului. Atunci când plasați o baterie de rezervă în încărcător, LED-ul pentru baterie (din partea dreaptă a telefonului) se aprinde pentru a semnala starea încărcării:

- Roșu – Bateria de rezervă se încarcă.
- Verde – Bateria de rezervă este încărcată complet.

Subiecte corelate

[Specificații pentru încărcătorul de birou](#), la pagina 30

[Coduri de produs pentru accesoriile Cisco](#), la pagina 27

Configurarea încărcătorului de birou

Trebuie să amplasați încărcătorul de birou pe o suprafață de lucru stabilă.

Înainte de a începe

Aveți nevoie de cablul livrat împreună cu încărcătorul. Acest cablu are o mufă la un capăt și un conector USB la capătul celălalt.

Aveți nevoie de adaptorul de alimentare livrat odată cu telefonul.

Procedură

Pas 1 Introduceți capătul cu mufă al cablului în încărcătorul de birou.

Pas 2 Introduceți capătul USB al cablului în adaptorul de alimentare și introduceți adaptorul de alimentare în priza electrică.

Încărcarea telefonului cu încărcătorul de birou

Se observă că telefonul se încarcă în încărcător atunci când LED-ul telefonului se aprinde în roșu și pe ecranul telefonului se afișează un mesaj sau o pictogramă. Când bateria este complet încărcată, LED-ul luminează cu verde. Reîncărcarea telefonului poate dura până la 3 ore.

Dacă telefonul are o carcasă de protecție, nu este necesar să scoateți carcasa înainte de a încărca telefonul la încărcătorul de birou. Adaptați încărcătorul pentru a se potrivi cu telefonul.

Atunci când cuplați telefonul la încărcător, asigurați-vă că aliniați pinii de încărcare din partea de jos a telefonului, cu conectorul în încărcător. Când telefonul este amplasat corect în încărcător, acesta este fixat cu magneți. Dacă LED-ul nu se aprinde, alinierea nu este corectă.



Atenție Nu încărcați telefonul într-un mediu periculos.

Nu încărcați telefonul dacă este ud.

Procedură

Pas 1 (Opțional) Adaptați încărcătorul pentru un telefon încasat: Întoarceți încărcătorul cu spatele spre dvs., plasați trei degete în cupă la aproximativ 3/4 din distanță, apăsați spre interior și ridicați. Cupa ar trebui să iasă afară.



Notă Când scoateți cupa pentru prima dată, este posibil să fie necesar să folosiți două mâini.

Pas 2 Amplasați telefonul în slotul de încărcare, cu ecranul îndreptat spre dvs. Dacă telefonul este încasetat, apăsați telefonul în slotul de încărcare pentru a vă asigura că se conectează la contacte.

Asigurați-vă că LED-ul telefonului se aprinde în roșu. Dacă LED-ul nu se aprinde, scoateți telefonul și introduceți-l din nou în încărcător.

Dacă telefonul este încasetat, telefonul și caseta se vor înclina spre exterior din cauza casetei.

Pas 3 Atunci când scoateți telefonul din încărcător, înclinați telefonul în față și ridicați-l pentru a decupla conectorul din magneți.



Pas 4 (Opțional) Glisați mufa de încărcare în încărcător. Asigurați-vă că mufa este aliniată cu părțile frontală și de sus ale încărcătorului.



Încărcarea bateriei de rezervă cu încărcătorul de birou

Puteți încărca o baterie de rezervă în încărcătorul de birou. Încărcarea bateriei poate dura până la 3 ore.



Atenție Nu încărcați bateria într-un mediu periculos.

În timpul încărcării bateriei, LED-ul pentru bateria de rezervă de pe încărcător se aprinde în roșu. Când bateria este încărcată, LED-ul pentru bateria de rezervă de pe încărcător se aprinde în verde.

Procedură

Pas 1 Țineți bateria cu eticheta Cisco spre dvs. și cu săgețile de pe baterie orientate în jos.

Pas 2 Amplasați bateria de rezervă în slotul din spatele furcii telefonului și apăsați cu putere.

Încărcătoare multiple

Puteți încărca simultan până la șase telefoane Telefon Cisco wireless IP 8821 și șase baterii de rezervă cu Încărcător multiplu pentru telefon Cisco wireless IP 8821. Dacă telefonul se află într-o carcasă de protecție, îl puteți încărca fără a scoate carcasa. Acest încărcător are o etichetă pe spate pentru a afișa tensiunea maximă (4,35 V).

Puteți încărca simultan până la șase telefoane Telefon Cisco wireless IP 8821-EX și șase baterii de rezervă cu Încărcător multiplu pentru telefon Cisco wireless IP 8821-EX. Dacă telefonul se află într-o carcasă de protecție, îl puteți încărca fără a scoate carcasa. Încărcătorul arată la fel ca Încărcător multiplu pentru telefon Cisco wireless IP 8821 cu excepția faptului că arată graficul Telefon Cisco wireless IP 8821-EX și nu are eticheta de tensiune.

Figura următoare prezintă încărcătorul multiplu. Telefoanele se așează în mufele de încărcare din stânga și din dreapta, iar bateriile de rezervă se așează în centru.

Fig. 2. Telefon Cisco wireless IP 8821 și Încărcător multiplu pentru telefon Cisco wireless IP 8821



Puteți amplasa încărcătorul multiplu pe o suprafață de lucru sau pe un perete, cu ajutorul kitului de montare pe perete. De asemenea, puteți asigura încărcătorul cu un dispozitiv de fixare a cablului standard.



Atenție

Încărcător multiplu pentru telefon Cisco wireless IP 8821 poate încărca numai modelul Telefon Cisco wireless IP 8821 și o baterie de rezervă pentru acest telefon. Modelul Telefon Cisco wireless IP 8821-EX sau bateriile sale de rezervă nu se pot încărca în Încărcător multiplu pentru telefon Cisco wireless IP 8821.

În acest document, termenul *încărcător multiplu* se referă la ambele încărcătoare.

LED-ul de pe telefon indică starea încărcării. În timpul încărcării bateriei, LED-ul luminează cu roșu. Când bateria este încărcată, LED-ul luminează cu verde.

LED-ul de lângă slotul bateriei de rezervă arată starea încărcării. În timpul încărcării bateriei, LED-ul luminează cu roșu. Când bateria este încărcată, LED-ul luminează cu verde.

Poate dura câteva minute până când LED-urile slotului bateriei vor indica faptul că bateria este încărcată complet. Dacă mutați o baterie încărcată complet în alt slot, este posibil ca LED-ul să se aprindă inițial cu roșu, după care se va aprinde cu verde.



Atenție

Nu utilizați încărcătorul într-o atmosferă potențial explozivă. Nu încărcați telefonul dacă este ud.

Subiecte corelate

[Specificații pentru încărcătorul multiplu](#), la pagina 32

[Coduri de produs pentru accesoriile Cisco](#), la pagina 27

Configurarea încărcătorului multiplu

Mufa de alimentare se află în partea dreaptă a încărcătorului multiplu.

Procedură

- Pas 1** Introduceți capătul cu mufă al cablului de alimentare în încărcătorul multiplu.
- Pas 2** Introduceți celălalt capăt al cablului de alimentare în adaptorul de alimentare.
- Pas 3** Conectați adaptorul de alimentare la priză.
- Pas 4** Amplasați încărcătorul multiplu pe o suprafață de lucru stabilă.
-

Instalarea kitului de montare pe perete a încărcătorului multiplu

Kitul de montare pe perete este livrat cu următoarele componente:

- consolă
- pachet cu 5 șuruburi și 5 ancore de perete autofiletante

Înainte de a începe

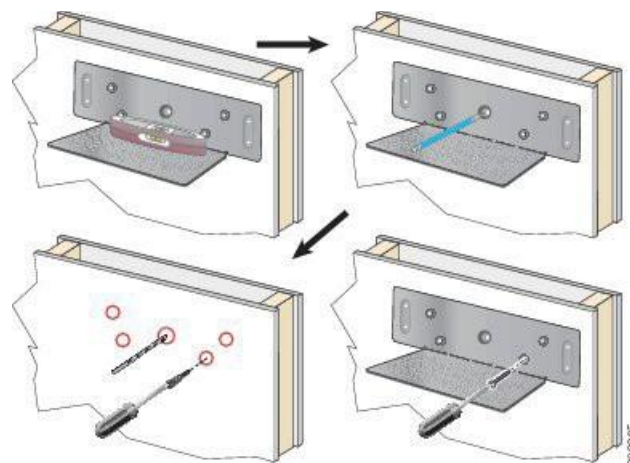
Aveți nevoie de următoarele instrumente:

- Burghiu și vârf de burghiu de 6,35 mm
- Creion
- Nivelă cu bulă
- Șurubelnițe Philips nr. 1 și nr. 2

Aveți nevoie de cablul de alimentare și de adaptorul de alimentare.

Procedură

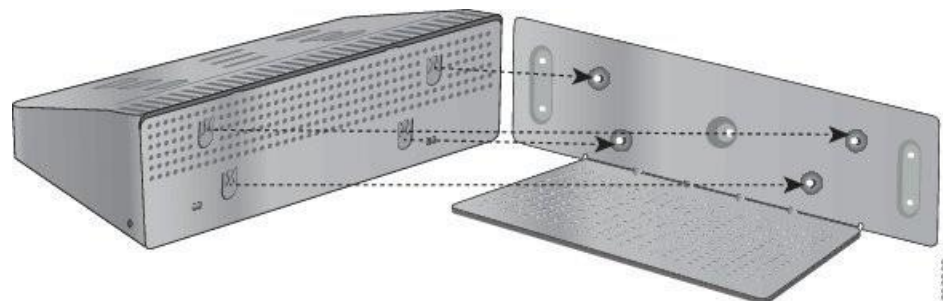
- Pas 1** Stabiliți locația pentru consolă. Colțul din dreapta jos al consolei trebuie să se afle la mai puțin de 127 cm față de o priză electrică.
- Pas 2** Montați consola de perete.



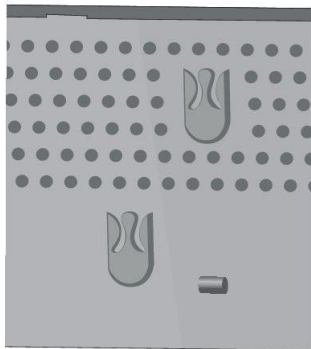
- a) Țineți consola pe perete, conform celor prezentate în diagramă.
- b) Utilizați bolobocul pentru a vă asigura că țineți consola dreaptă și utilizați un creion pentru a marca găurile de șurub.
- c) Instalați ancorele, utilizând burghiul și vârful de burghiu.
- d) Prindeți consola de perete cu șuruburi.

Pas 3 Localizați clemele de fixare din încărcătorul multiplu.

Pas 4 Țineți încărcătorul multiplu astfel încât clemele de fixare să fie în fața orificiilor din consolă, apăsați încărcătorul multiplu spre perete, apoi împingeți în jos încărcătorul multiplu, astfel încât clemele să se fixeze în orificii.



Iată un prim-plan al clemelor de fixare.



- Pas 5** Introduceți capătul cu mufă al cablului de alimentare în încărcătorul multiplu.
- Pas 6** Introduceți celălalt capăt al cablului de alimentare în adaptorul de alimentare.
- Pas 7** Conectați adaptorul de alimentare la priză.

Încărcarea telefonului cu încărcătorul multiplu

Se observă că telefonul se încarcă în încărcătorul multiplu atunci când LED-ul telefonului luminează cu roșu. Când bateria este complet încărcată, LED-ul luminează cu verde. Reîncărcarea telefonului poate dura până la 3 ore.

Dacă telefonul are o carcasă de protecție, nu este necesar să scoateți carcasa înainte de a încărca telefonul la încărcătorul multiplu. Adaptați încărcătorul multiplu pentru a se potrivi cu telefonul.

Atunci când cuplați telefonul la încărcătorul multiplu, asigurați-vă că aliniați pini de încărcare din partea de jos a telefonului cu conectorul în încărcătorul multiplu. Dacă LED-ul nu se aprinde, alinierea nu este corectă.



- Atenție** Nu încărcați telefonul într-un mediu periculos.
Nu încărcați telefonul dacă este ud.

Procedură

- Pas 1** (Opțional) Adaptați încărcătorul pentru un telefon încasetat: Introduceți trei degete în mufă, găsiți sloturile din interiorul mufei și folosiți-le pentru a trage afară mufa.



Pas 2 Amplasați telefonul în slotul de încărcare liber. Dacă telefonul este încasat, apăsați telefonul în slotul de încărcare pentru a vă asigura că se conectează la contacte.

Asigurați-vă că LED-ul telefonului se aprinde în roșu. Dacă LED-ul nu se aprinde, scoateți telefonul și introduceți-l din nou în încărcătorul multiplu.

Pas 3 (Opțional) Glisați mufa de încărcare în încărcătorul multiplu și apăsați mufa pe poziție astfel încât să se alinieze cu partea de sus a încărcătorului multiplu.

Încărcarea bateriei de rezervă cu încărcătorul multiplu

Puteți încărca o baterie de rezervă în încărcătorul multiplu. Încărcarea bateriei poate dura până la 3 ore.



Atenție Nu încărcați bateria într-un mediu periculos.

În timpul încărcării bateriei, LED-ul Baterie din afara bateriei se aprinde în roșu. Când bateria este încărcată, LED-ul Baterie se aprinde în verde.

Procedură

Amplasați bateria într-un slot liber pentru bateria de rezervă, prin alinierea contactelor bateriei cu conectorul încărcătorului.

Dacă LED-ul Baterie nu se aprinde în roșu, scoateți bateria și introduceți-o din nou în slotul bateriei.

Casete de transport

Puteți plasa telefonul într-o casetă de transport pentru a simplifica transportarea telefonului wireless și pentru a-i asigura o protecție. Dacă telefonul este încasat, nu trebuie să îi scoateți caseta pentru a-l încărca.

Sunt disponibile următoarele casete:

- Casetă din piele pentru telefoanele Cisco wireless IP 8821 și 8821-EX

- Toc pentru telefoanele Cisco wireless IP 8821 și 8821-EX

La orice casetă se poate atașa o clemă de curea pentru telefoanele Cisco wireless IP 8821 și 8821-EX sau o clemă de buzunar pentru telefoanele Cisco wireless IP 8821 și 8821-EX. Imaginea următoare prezintă clema de curea în partea stângă și clema de buzunar în partea dreaptă.



Când cumpărați o casetă, vă furnizăm ambele cleme și, de asemenea, se pot comanda cleme înlocuitoare.



Notă

Cisco nu încurajează, nu susține și nu testează casete sau capace de la alți furnizori pentru telefoanele wireless 8821. Utilizarea telefonului Cisco wireless IP 8821 cu casete sau capace de la alți furnizori poate determina anularea garanției.

Casetă din piele pentru telefoanele Cisco wireless IP 8821 și 8821-EX

Puteți glisa telefonul în caseta din piele pentru a-l proteja, după care puteți atașa caseta la clema de curea sau la clema de buzunar. Nasturele din spatele casei se atașează la clemă. Imaginile de mai jos prezintă caseta văzută din față și din spate.



De asemenea, puteți prinde o chingă de inelul metalic din partea de sus a casei din piele. Dacă telefonul este încasat, nu trebuie să îi scoateți caseta pentru a-l încărca.

Toc pentru telefoanele Cisco wireless IP 8821 și 8821-EX

Puteți apăsa telefonul în toc pentru a-l proteja, după care puteți atașa caseta la clema de curea sau la clema de buzunar. Nasturele din spatele tocului se atașează la clemă. Imaginile de mai jos prezintă tocul văzut din față și din spate.



Dacă telefonul este încasetat, nu trebuie să îi scoateți caseta pentru a-l încărca.

Subiecte corelate

[Coduri de produs pentru accesoriile Cisco](#), la pagina 27

Husă din silicon

Puteți utiliza Husă din silicon pentru telefon Cisco wireless IP 8821 pentru a vă proteja telefonul wireless. Husa se potrivește la aproape fiecare model de telefon wireless.

Fig. 3. Telefon Cisco wireless IP 8821 și Husă din silicon pentru telefon Cisco wireless IP 8821



Husa are aceste avantaje:

- Este hipoalergenică

- Este antimicrobiană
- Este rezistentă la uzura produsă de alcool 15%, alcool 75%, peroxid de hidrogen de 2,5%, ulei mineral, săpun, apă, înălbitor și detergent de vase.



Notă Utilizați cel mai slab agent de curățare, pentru a prelungi durata de viață și aspectul husei.

- Reduce deteriorarea atunci când telefonul este scăpat pe jos
- Acoperă mai mult din telefon decât celelalte huse.

Husa este livrată cu o clemă opțională pentru curea, pe care o puteți glisa pe husă.

Husa nu trebuie scoasă pentru a încărca bateria în încărcătorul de birou sau în încărcătorul multiplu. Scoateți cupa din încărcător pentru a plasa telefonul și husa în încărcător.

Subiecte corelate

[Încărcătoare de birou](#), la pagina 12

[Încărcătoare multiple](#), la pagina 16

Instalați Husă din silicon pentru telefon Cisco wireless IP 8821

Puneți telefonul în husă prin intermediul deschizăturii pentru ecran de la husă. Dacă este necesar să scoateți husa, inversați pașii de mai jos.

Procedură

- Pas 1** Glisați partea de jos a telefonului în deschizătura pentru ecran până când telefonul intră complet în husă.



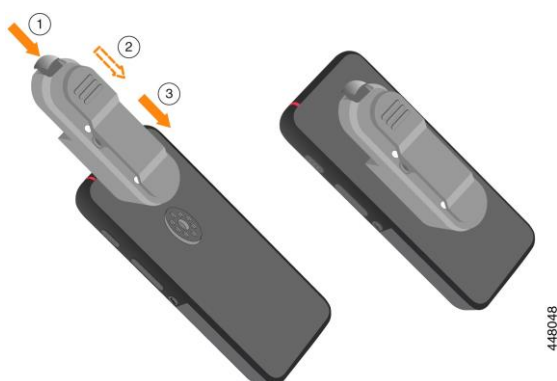
- Pas 2** Dacă deschizătura pentru ecran s-a răsucit, desfășurați-o până când devine plată.

- Pas 3** Câte un colț pe rând, glisați colțul carcusei în sus pentru a acoperi telefonul.



Pas 4 Dacă deschizătura pentru ecran s-a răsucit, desfășurați-o până când devine plată.

Pas 5 (Opțional) Dacă este necesar, apăsați baza clemei pentru curea și introduceți clema pe montant în spatele carcasei.



Curățați husa din silicon

Procedură

- Pas 1** Scoateți husa din silicon. Inversați pașii din [Instalați Husă din silicon pentru telefon Cisco wireless IP 8821, la pagina 24.](#)
- Pas 2** Curățați husa,
- Pas 3** Uscați complet husa. Nu o puneți la loc pe telefon până când nu este complet uscată.
- Pas 4** Puneți husa la loc pe telefon. Consultați [Instalați Husă din silicon pentru telefon Cisco wireless IP 8821, la pagina 24.](#)

Alte accesorii

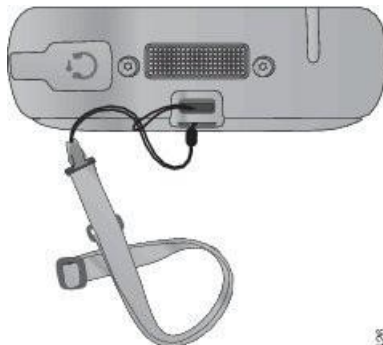
Chingi pentru Telefoanele Cisco wireless IP 8821 și 8821-EX

Puteți să atașați chinga de partea de sus a telefonului wireless.

Următoarea imagine grafică prezintă chinga originală.

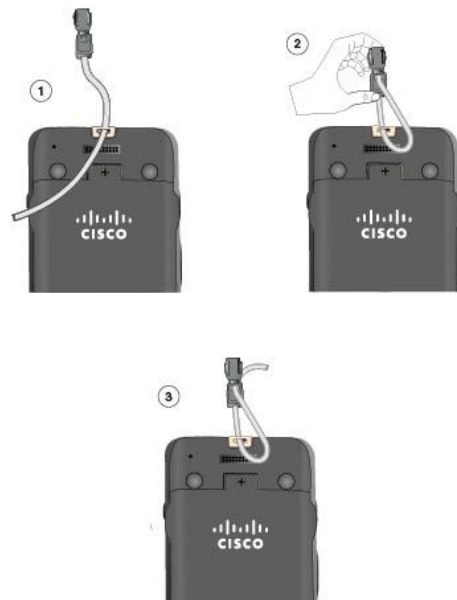


Pentru a instala chinga originală, treceți bucla cordonului în jurul barei din spatele telefonului și treceți chinga prin buclă.



3013428

Următoarea imagine grafică arată cum se instalează noua chingă.



447737

Pentru a instala noua chingă, treceți chinga prin fanta din telefon și fixați capătul în clemă.

Ușă baterie Cisco wireless 8821 și ușă baterie Cisco wireless 8821-EX

Puteți înlocui ușa bateriei dacă garnitura acesteia s-a deteriorat. Dacă garnitura s-a deteriorat, în compartimentul bateriei pot pătrunde murdărie sau lichide, provocând deteriorarea telefonului. Dacă nu înlocuiți garnitura deteriorată, garanția telefonului se pierde.



Notă Ușile bateriei sunt specifice modelului de telefon. Asigurați-vă că ați comandat versiunea corectă pentru telefonul dvs.

Subiecte corelate

[Coduri de produs pentru accesoriile Cisco](#), la pagina 27

Coduri de produs pentru accesoriile Cisco

Puteți cumpăra accesorii pentru telefonul Cisco wireless IP seria 882x de la un reprezentant local sau al corporației.

Tabelele următoare prezintă codurile de produs aferente accesoriilor Cisco. Pentru mai multe informații, consultați fișele tehnice ale produselor la <http://www.cisco.com/c/en/us/products/collaboration-endpoints/unified-ip-phone-8800-series/datasheet-listing.html>

Tabel 2. Piese și accesorii pentru telefoane

Nume produs	Cod produs
Baterie pentru telefon Cisco wireless 8821 și 8821-EX	CP-BATT-8821=

Nume produs	Cod produs
Ușa bateriei Cisco Wireless 8821	CP-BDOOR-8821=
Ușa bateriei Cisco Wireless 8821-EX	CP-BDOOR-8821-EX=
Sursă de alimentare pentru telefoanele Cisco wireless IP 8821 și 8821-EX, pentru America de Nord	CP-PWR-8821-NA=
Sursă de alimentare pentru telefoanele Cisco wireless IP 8821 și 8821-EX, pentru Argentina	CP-PWR-8821-AR=
Sursă de alimentare pentru telefoanele Cisco wireless IP 8821 și 8821-EX, pentru Australia	CP-PWR-8821-AU=
Sursă de alimentare pentru telefoanele Cisco wireless IP 8821 și 8821-EX, pentru Brazilia	CP-PWR-8821-BZ=
Sursă de alimentare pentru telefoanele Cisco wireless IP 8821 și 8821-EX, pentru Europa Centrală	CP-PWR-8821-CE=
Sursă de alimentare pentru telefoanele Cisco wireless IP 8821 și 8821-EX, pentru India	CP-PWR-8821-IND=
Sursă de alimentare pentru telefoanele Cisco wireless IP 8821 și 8821-EX, pentru Coreea	CP-PWR-8821-KR=
Sursă de alimentare pentru telefoanele Cisco wireless IP 8821 și 8821-EX, pentru Japonia	CP-PWR-8821-JP=
Sursă de alimentare pentru telefoanele Cisco wireless IP 8821 și 8821-EX, pentru Elveția	CP-PWR-8821-SW=
Sursă de alimentare pentru telefoanele Cisco wireless IP 8821 și 8821-EX, pentru Marea Britanie	CP-PWR-8821-UK=
Toc pentru telefoanele Cisco wireless IP 8821 și 8821-EX cu ambele cleme, de curea și de buzunar	CP-HOLSTER-8821=
Casetă din piele pentru telefoanele Cisco wireless IP 8821 și 8821-EX cu ambele cleme, de curea și de buzunar	CP-LCASE-8821=
Set de cleme de buzunar separate pentru telefoanele Cisco wireless IP 8821 și 8821-EX	CP-PCLIP-8821=
Set de cleme de curea separate pentru telefoanele Cisco wireless IP 8821 și 8821-EX	CP-BCLIP-8821=
Set de chingi pentru telefoanele Cisco wireless IP 8821 și 8821-EX	CP-LANYARD=
Husă din silicon pentru telefon Cisco wireless IP 8821	CP-SILCASE-8821=

Tabel 3. Încărcătoare de birou și piese de schimb

Nume	Cod produs
Numai încărcător de birou pentru telefon Cisco wireless IP 8821	CP-DSKCH-8821=
Numai încărcător de birou pentru telefon Cisco wireless IP 8821-EX	CP-DSKCH-8821-EX
Încărcător de birou pentru telefon Cisco wireless IP 8821, inclusiv sursă de alimentare	CP-DSKCH-8821-BUN
Pachet încărcător de birou pentru telefon Cisco wireless IP 8821-EX, cu cablu de alimentare și sursă de alimentare	CP-DSKCH-8821EX-BN
Sursă de alimentare pentru încărcător de birou pentru telefoanele Cisco wireless IP 8821 și 8821-EX, pentru America de Nord	CP-PWR-DC8821-NA=
Sursă de alimentare pentru încărcător de birou pentru telefoanele Cisco wireless IP 8821 și 8821-EX, pentru Argentina	CP-PWR-DC8821-AR=
Sursă de alimentare pentru încărcător de birou pentru telefoanele Cisco wireless IP 8821 și 8821-EX, pentru Australia	CP-PWR-DC8821-AU=
Sursă de alimentare pentru încărcător de birou pentru telefoanele Cisco wireless IP 8821 și 8821-EX, pentru Brazilia	CP-PWR-DC8821-BZ=
Sursă de alimentare pentru încărcător de birou pentru telefoanele Cisco wireless IP 8821 și 8821-EX, pentru Europa Centrală	CP-PWR-DC8821-CE=
Sursă de alimentare pentru încărcător de birou pentru telefoanele Cisco wireless IP 8821 și 8821-EX, pentru India	CP-PWR-DC8821-IND=
Sursă de alimentare pentru încărcător de birou pentru telefoanele Cisco wireless IP 8821 și 8821-EX, pentru Coreea	CP-PWR-DC8821-KR=
Sursă de alimentare pentru încărcător de birou pentru telefoanele Cisco wireless IP 8821 și 8821-EX, pentru Japonia	CP-PWR-DC8821-JP=
Sursă de alimentare pentru încărcător de birou pentru telefoanele Cisco wireless IP 8821 și 8821-EX, pentru Elveția	CP-PWR-DC8821-SW=
Sursă de alimentare pentru încărcător de birou pentru telefoanele Cisco wireless IP 8821 și 8821-EX, pentru Marea Britanie	CP-PWR-DC8821-UK=

Tabel 4. Încărcătoare multiple și piese de schimb

Nume	Cod produs
Pachet încărcător multiplu pentru telefoanele Cisco wireless IP 8821, cu cub de alimentare, adaptor de alimentare și cablu corespunzător țării	CP-MCHGR-8821-BUN
Pachet încărcător multiplu pentru telefoanele Cisco wireless IP 8821-EX, cu cub de alimentare, adaptor de alimentare și cablu corespunzător țării	CP-MCHGR-8821EX-BN

Nume	Cod produs
Numai încărcător multiplu pentru telefon Cisco wireless IP 8821	CP-MCHGR-8821=
Numai încărcător multiplu pentru Cisco 8821-EX	CP-MCHGR-8821-EX=
Kit de montare pe perete a încărcătorului multiplu pentru telefoanele Cisco wireless IP 8821 și 8821-EX	CP-MCHGR-8821-WMK=
Cub de alimentare pentru toate țările	CP-PWR-CUBE-6=
Cablu de alimentare, America de Nord	CP-PWR-CORD-NA=
Cablu de alimentare, Argentina	CP-PWR-CORD-AR=
Cablu de alimentare, Australia	CP-PWR-CORD-AU=
Cablu de alimentare, Brazilia	CP-PWR-CORD-BZ=
Cablu de alimentare, Europa Centrală	CP-PWR-CORD-CE=
Cablu de alimentare, India	CP-PWR-CORD-IN=
Cablu de alimentare, Coreea	CP-PWR-CORD-KR=
Cablu de alimentare, Japonia	CP-PWR-CORD-JP=
Cablu de alimentare, Asia Pacific	CP-PWR-CORD-AP=
Cablu de alimentare, Africa de Sud	CP-PWR-CORD-SA=
Cablu de alimentare, Elveția	CP-PWR-CORD-SW=
Cablu de alimentare, Marea Britanie	CP-PWR-CORD-UK=

Specificații pentru încărcătorul de birou

Tabel 5. Specificații fizice

Element	Descriere
Dimensiuni (Î x L x A)	76 x 185 x 102 mm (3" x 7,3" x 4")
Greutate	<ul style="list-style-type: none"> • Încărcător de birou: 641 g (1,41 livre) • Adaptorul de alimentare: 38 g (0,08 livre) • Greutate totală: 679 g (1,49 livre)

Element	Descriere
Sursă de alimentare	<ul style="list-style-type: none"> • Intrare: 100-240 V, 0,2 A, 50-60 Hz • Ieșire: 5 V, 2 A • Adaptoare de c.a. (pe regiuni geografice)
Consum de energie	10 W
Temperatură de funcționare	0 – 40 °C (32 – 104 °F)
Temperatură de depozitare	-30 – 60 °C (-22 – 140 °F)
Umiditate relativă	10 – 95 % (fără condensare)
Specificații la cădere	Înălțimea căderii: 750 mm (29,5")
Vibrații	0,41 Grm de la 3 la 500 Hz cu puncte de întrerupere spectrală de 0,0005 G ² / Hz la 10 Hz și la 200 Hz și rostogolire de 5 dB/octavă la fiecare capăt
Șoc termic	-30 °C (-22 °F) la 24 de ore; 70°C (158 °F) la 24 de ore
Timp de încărcare	<ul style="list-style-type: none"> • Numai baterii: 2–4 ore • Telefon: în funcție de telefon

Tabel 6. Siguranță și compatibilitate

Element	Descriere
Siguranță	<ul style="list-style-type: none"> • UL 60950-1 • CSA C22.2 No. 60950-1 • EN 60950-1 • IEC 60950-1 • AS/NZS 60950.1

Element	Descriere
Compatibilitate electromagnetică (EMC) și interferență electromagnetică (EMI)	<ul style="list-style-type: none"> • CFR 47 Partea 15 Clasa A • ICES-003 Clasa A • EN 55022 Clasa A • CISPR 22 Clasa A • VCCI Clasa A • AS/NZS CISPR22 • CSPR 24 • EN 55024 • EN 50082-1 • EN 61000-6-1 • EN 61000-3-2 • EN 61000-3-3 • EN 61000-4-2 • EN 61000-4-3 • EN 61000-4-4 • EN 61000-4-5 • EN 61000-4-6 • EN 61000-4-11

Specificații pentru încărcătorul multiplu

Tabel 7. Specificații fizice

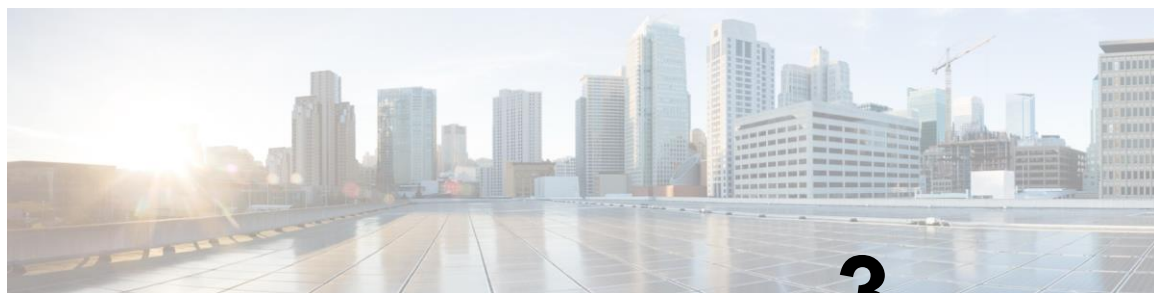
Element	Descriere
Dimensiuni (Î x L x A)	360 x 230 x 105 mm (14,17" x 9,06" x 4,14")
Greutate	<ul style="list-style-type: none"> • Încărcătorul multiplu: 2,57 kg (5,65 lb) • Sursa de alimentare: 0,35 kg (0,77 lb) • Suportul de montare: 0,67 kg (1,47 lb)

Element	Descriere
Sursă de alimentare	<ul style="list-style-type: none"> • Intrare: 100–240 V c.a., 1,2 A, 50–60 Hz • Ieșire: 19 V, 4,74 A • Adaptoare de c.a. (pe regiuni geografice)
Consum de energie	90 W
Temperatură de funcționare	0 – 40 °C (32 – 104 °F)
Temperatură de depozitare	-30 – 60 °C (-22 – 140 °F)
Umiditate relativă	10 – 95 % (fără condensare)
Specificații la cădere	Înălțimea căderii: 750 mm (29,5")
Vibrații	0,41 Grm de la 3 la 500 Hz cu puncte de întrerupere spectrală de 0,0005 G ² / Hz la 10 Hz și la 200 Hz și rostogolire de 5 dB/octavă la fiecare capăt
Șoc termic	-30 °C (-22 °F) la 24 de ore; 70°C (158 °F) la 24 de ore
Timp de încărcare	<ul style="list-style-type: none"> • Numai baterii: 2–4 ore • Telefon: în funcție de telefon

Tabel 8. Siguranță și compatibilitate

Element	Descriere
Siguranță	<ul style="list-style-type: none"> • IEC 60950-1 • EN 60950-1 • UL 60950-1 • CSA C22.2 No. 60950-1 • AS/NZS 60950.1

Element	Descriere
Compatibilitate electromagnetică (EMC) și interferență electromagnetică (EMI)	<ul style="list-style-type: none"> • FCC Partea 15 (CFR 47) Clasa A • ICES-003 Clasa A • EN 55022 Clasa A • CISPR 22 Clasa A • AS/NZS CISPR22 • VCCI Clasa A • CSPR 24 • EN 55024 • EN 61000-3-2 • EN 61000-3-3 • EN 61000-4-2 • EN 61000-4-3 • EN 61000-4-4 • EN 61000-4-5 • EN 61000-4-6 • EN 61000-4-8 • EN 61000-4-11 • EN 61000-6-1 • EN 61000-63 • EN 60601-1-2



CAPITOLUL 3

Accesorii de la terți

- [Prezentare generală a accesoriilor de la alți furnizori, la pagina 35](#)
- [Căști, la pagina 35](#)

Prezentare generală a accesoriilor de la alți furnizori

Există accesorii pentru telefoanele wireless disponibile de la alți furnizori.



Notă

Cisco nu testează accesoriile de la alți furnizori. Cisco vă recomandă să le testați în mediul de lucru existent înainte de a le oferi utilizatorilor.

Cisco nu încurajează, nu susține și nu testează casete sau capace de la alți furnizori pentru telefonul Cisco Wireless IP 882x. Utilizarea telefonului Cisco Wireless IP 8821 cu casete sau capace de la alți furnizori poate determina anularea garanției.

Căști

Telefonul wireless acceptă utilizarea căștilor cu cablu și a căștilor wireless Bluetooth de la alți furnizori.

Pentru căștile cu cablu, telefonul acceptă seturi sau perechi de căști cu un conector de 3,5 mm, 3 benzi și 4 fire.

Subiecte corelate

[Informații importante despre siguranța căștilor](#), la pagina 3

Căști wireless Bluetooth

Folosirea căștilor wireless Bluetooth crește consumul de energie al bateriei din telefon, având ca rezultat un timp de convorbire redus.

Pentru a asigura funcționarea căștilor wireless Bluetooth, acestea nu trebuie să se afle în linia vizuală directă a telefonului, dar unele bariere, cum ar fi pereții sau ușile și interferența cu alte dispozitive electronice, pot afecta conexiunea.

Variante de căști

Partea audio dintr-un set de căști trebuie să sune bine și pentru persoana cu care vorbiți. Sunetul este subiectiv și nu vă putem garanta performanțele pentru niciun set de căști. Unele seturi de căști de pe site-urile din lista de mai jos au fost raportate că funcționează bine cu telefoanele wireless IP.

Pentru informații despre căști, vizitați următoarele adrese URL:

<http://www.plantronics.com>

<http://www.jabra.com>

<http://en-us.sennheiser.com>



Notă Vă recomandăm să testați căștile în mediul în care lucrați pentru a determina dacă au performanțele adecvate.
